

433694-2026 - Iomaíocht

An Fhionlainn – Post and courier services – Yleisten vaalien ja valtakunnallisten kansanäänestysten ilmoituskorttien tuotanto- ja jakelupalvelut

OJ S 120/2026 25/06/2026

Fógra conartha – an córas éadrom

Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Digi- ja väestötietovirasto

R-phost: hankinnat@dvv.fi

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Yleisten vaalien ja valtakunnallisten kansanäänestysten ilmoituskorttien tuotanto- ja jakelupalvelut

Cur síos: Digi- ja väestötietovirasto (DVV) pyytää tarjouksia vaalien ilmoituskorttien ja vaaleihin liittyvien muiden kirjeiden tuotanto- ja jakelupalvelusta. Lisäksi hankittavaan palveluun sisältyy sähköisten vaalien ilmoituskorttien tuottaminen ja lähettäminen. Hankinnan kohde on määritelty tarkemmin tarjouspyynnössä ja sen liitteissä. Kilpailutuksella valitaan yksi toimittaja, jonka kanssa laaditaan puitesopimus palvelujen tuottamisesta vuoden 2030 loppuun saakka. Tälle aikajaksolle sisältyy neljät (4) säännönmukaiset tiedossa olevat vaalit. Sopimus kattaa myös mahdolliset "ei-säännönmukaiset" vaalit, jos tällaisia tulisi sopimuskaudella järjestettäväksi. Normaaliaikataulujen mukaan toimitettavien vaalien sekä ylimääräisten vaalien lisäksi ilmoituskortteja voi tulla valmistettavaksi erillisiin kansanäänestyksiin liittyen. DVV ei voi taata ilmoituskorttilähetysten määrrien säilymistä ennallaan lähivuosina, koska ilmoituskortteja jaetaan äänioikeutetuille myös sähköisesti. Sähköisten ilmoituskorttien saajien määrä kasvaa jatkuvasti, joten toimittajan on varauduttava paperitse valmistettavien ilmoituskorttien määrän vähenemiseen sopimuskauden aikana. Hankinnan kohde ja muut tarkemmat tiedot kilpailutukseen liittyen on esitetty tässä tarjouspyynnössä ja sen liitteissä. Aitheantóir an nóis imeachta: 574911b1-1ae3-4d4e-b538-ab4c8bfcc160

An fógra roimhe seo: 038449-2026

Aitheantóir inmheánach: DVV/V/01594/2026

An cineál nóis imeachta: Oscailte

Príomhghnéithe an nóis imeachta: Kilpailutus toteutetaan hankintalain 32 §:n tarkoittamana avoimena menettelyinä. Avoimessa menettelyssä hankintayksikkö julkaisee hankintailmoituksen ja asettaa saataville tarjouspyynnön, joiden perusteella kaikki halukkaat toimittajat voivat tehdä tarjouksen. Hankintailmoituksen julkaisemisen ja tarjouspyynnön saataville asettamisen jälkeen hankintayksikkö voi lähettää tarjouspyynnön soveliaiksi katsomilleen toimittajille.

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 64100000 Post and courier services

Aicmiú breise (cpv): 79800000 Printing and related services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Tír: An Fhionlainn

Aon áit sa tír áirithe

Eolas breise: Ilmoituskorttilähetys on valmistettava Suomen valtakunnan alueella tarjoajan sellaisessa toimipaikassa, joka on manner-Suomen kiinteän tieverkon piirissä. Tämän vaatimuksen perusteluna on valmistuvien korttien jakelun logistiikkaan liittyvät käytännön seikat sekä toiminnon merkitys myös sellaisessa poikkeustilanteessa, jossa esimerkiksi rajat ylittävä liikenne hankaloituisi tai estyisi. Ilmoituskorttien valmistamisen aikataulu on kireä, eikä valmistuvien ilmoituskorttien kuljettaminen meriyhteyksien tai valtakunnan rajojen yli ole mahdollista tähän sisältyvän ajanhukan ja viivästyksen riskin vuoksi. Ilmoituskorttilähetysten on toimittava myös poikkeusaikoina, jolloin toimitusvarmuus voi heikentyä, mikäli valmistus tapahtuisi Suomen valtakunnan ulkopuolella.

2.1.3. Luach

Luach measta gan CBL a áireamh: 10 000 000,00 EUR

Uasluach an chreat-chomhaontaithe: 10 000 000,00 EUR

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Aonair Eorpach maidir le Soláthar (ESPD)

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: Yleisten vaalien ja valtakunnallisten kansanäänestysten ilmoituskorttien tuotanto- ja jakelupalvelut

Cur síos: Digi- ja väestötietovirasto (DVV) pyytää tarjouksia vaalien ilmoituskorttien ja vaaleihin liittyvien muiden kirjeiden tuotanto- ja jakelupalvelusta. Lisäksi hankittavaan palveluun sisältyy sähköisten vaalien ilmoituskorttien tuottaminen ja lähettäminen. Hankinnan kohde on määritelty tarkemmin tarjouspyynnössä ja sen liitteissä. Kilpailutuksella valitaan yksi toimittaja, jonka kanssa laaditaan puitesopimus palvelujen tuottamisesta vuoden 2030 loppuun saakka. Tälle aikajaksolle sisältyy neljät (4) säännönmukaiset tiedossa olevat vaalit. Sopimus kattaa myös mahdolliset "ei-säännönmukaiset" vaalit, jos tällaisia tulisi sopimuskaudella järjestettäväksi. Normaaliaikataulujen mukaan toimitettavien vaalien sekä ylimääräisten vaalien lisäksi ilmoituskortteja voi tulla valmistettavaksi erillisiin kansanäänestyksiin liittyen. DVV ei voi taata ilmoituskorttilähetysten määrien säilymistä ennallaan lähivuosina, koska ilmoituskortteja jaetaan äänioikeutetuille myös sähköisesti. Sähköisten ilmoituskorttien saajien määrä kasvaa jatkuvasti, joten toimittajan on varauduttava paperitse valmistettavien ilmoituskorttien määrän vähenemiseen sopimuskauden aikana. Hankinnan kohde ja muut tarkemmat tiedot kilpailutukseen liittyen on esitetty tässä tarjouspyynnössä ja sen liitteissä. Aitheantóir inmheánach: DVV/V/01594/2026

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 64100000 Post and courier services

Aicmiú breise (cpv): 79800000 Printing and related services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Tír: An Fhionlainn

Aon áit sa tír áirithe

Eolas breise: Ilmoituskorttilähetys on valmistettava Suomen valtakunnan alueella tarjoajan sellaisessa toimipaikassa, joka on manner-Suomen kiinteän tieverkon piirissä. Tämän vaatimuksen perusteluna on valmistuvien korttien jakelun logistiikkaan liittyvät käytännön seikat sekä toiminnon merkitys myös sellaisessa poikkeustilanteessa, jossa esimerkiksi rajat ylittävä liikenne hankaloituisi tai estyisi. Ilmoituskorttien valmistamisen aikataulu on kireä, eikä valmistuvien ilmoituskorttien kuljettaminen meriyhteyksien tai valtakunnan rajojen yli ole mahdollista tähän sisältyvän ajanhukan ja viivästyksen riskin vuoksi. Ilmoituskorttilähetysten on toimittava myös poikkeusaikoina, jolloin toimitusvarmuus voi heikentyä, mikäli valmistus tapahtuisi Suomen valtakunnan ulkopuolella.

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/09/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 31/12/2030

5.1.5. Luach

Luach measta gan CBL a áireamh: 10 000 000,00 EUR

Uasluach an chreat-chomhaontaithe: 10 000 000,00 EUR

5.1.6. Eolas ginearálta

Is soláthar athfhillteach é seo

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní theastaítear

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá

5.1.7. Soláthar straitéiseach

An cuspóir sóisialta atá á chur chun cinn: Coinníollacha córa oibre

5.1.8. Critéir inrochtaineachta

Tá critéir inrochtaineachta do dhaoine faoi mhíchumas ar áireamh

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Aonair Eorpach maidir le Soláthar (ESPD)

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: Halvin vertailuhinta

Cur síos: Vertailuhinta muodostuu hintaliitteessä pyydetyistä yksikköhinnoista, joita on painotettu perustuen arvioituihin hankintamääriin.

Catagóir an critéir dhámhachtana luach seasta: Luach seasta (iomlán)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 100

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Fionlainnis

Spríoc-am chun eolas breise a iarraidh: 24/07/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Seoladh na ndoiciméid soláthair: <https://tarjouspalvelu.fi/dvv?id=614451&tpk=40211db6-e9ec-44a2-a4da-f7c4f4900045>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí an nós imeachta:

Tá gá le himréiteach slándála

Cur síos: DVV:lla oikeus vaatia turvallisuusselvitystä henkilöiltä, jotka palvelun yhteydessä käsittelevät salassa pidettäviä tietoja.

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://tarjouspalvelu.fi/dvv?id=614451&tpk=40211db6-e9ec-44a2-a4da-f7c4f4900045>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Fionlainnis

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spríodhata chun tairiscintí a fháil: 07/08/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 3 Míonna

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 07/08/2026 09:05:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Áit: Helsinki

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Tá gá le comhaontú neamhnochta: níl

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

5.1.15. Teicnící**Creat-chomhaontú:**

Creat-chomhaontú, gan an iomaíocht a athoscailt

An t-uaslíon rannpháirtithe: 1

An bonn cirt atá le fad an chreat-chomhaontaithe: Perusteena yli neljän (4) vuoden puitejärjestelylle/-sopimukselle on säännönmukaisista vaaleista johtuvat aikataulut. Vaalit ajoittuvat vuosille 2027-2030, jolloin on tarkoituksenmukaista mitoittaa puitesopimus kattamaan kaikki ko. vuosien sisällä olevat tiedossa olevat vaalit.

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Markkinaoikeus

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Digi- ja väestötietovirasto

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair: Digi- ja väestötietovirasto

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Digi- ja väestötietovirasto

Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí: Digi- ja väestötietovirasto

8. Eagraíochtaí**8.1. ORG-0001**

Ainm oifigiúil: Digi- ja väestötietovirasto

Uimhir chlárúcháin: 0245437-2

Seoladh poist: Ratapihantie 7

Baile: Helsinki

Cód poist: 00521
Foroinn tíre (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Tír: An Fhionlainn
Pointe teagmhála: hankinnat@dvv.fi
R-phost: hankinnat@dvv.fi
Teil.: +358 295536000
Seoladh idirlín: <http://www.dvv.fi>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Markkinaoikeus
Uimhir chlárúcháin: 3006157-6
Seoladh poist: Radanrakentajantie 5
Baile: Helsinki
Cód poist: 00520
Foroinn tíre (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Tír: An Fhionlainn
R-phost: markkinaoikeus@oikeus.fi
Teil.: +358 295643300
Seoladh idirlín: <https://www.markkinaoikeus.fi>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Hansel Oy (Hilma)
Uimhir chlárúcháin: FI09880841
Seoladh poist: Mannerheiminaukio 1a
Baile: Helsinki
Cód poist: 00100
Foroinn tíre (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Tír: An Fhionlainn
Pointe teagmhála: eSender
R-phost: tekninen@hankintailmoitukset.fi
Teil.: 029 55 636 30
Seoladh idirlín: <http://hankintailmoitukset.fi>

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: c5d8a437-491b-49b5-9cf7-8ad290bb35e2 - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra conartha – an córas éadrom

Fochineál an fhógra: 20

Dáta seolta an fhógra: 23/06/2026 17:03:35 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Dáta seolta an fhógra (eSender): 23/06/2026 17:03:36 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Fionlainnis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 433694-2026

Uimhir eagráin IO S: 120/2026

Dáta foilsithe: 25/06/2026